

طريقة الاستجابة الجسدية الكاملة كطريقة تعليم اللغة العربية لدى طلاب
الصف الرابع بمدرسة الابتدائية المحمدية فوروادينغراتان يوكياكرتا

السنة الدراسية ٢٠٢١/٢٠٢٠



هذا البحث مقدم إلى قسم تعليم اللغة العربية

كلية تعليم اللغات بجامعة محمدية يوكياكرتا

لإتمام أحد الشروط للحصول على الدرجة العلمية في تعليم اللغة العربية

الباحثة:

روبي كريما

٢٠١٧٠٨٢٠٠١٣

قسم تعليم اللغة العربية

كلية تعليم اللغات

بجامعة المحمدية يوكياكرتا

الإقرار

أنا الموقعة أدناه

الاسم : روبي كريما

رقم القيد : ٢٠١٧٠٨٢٠٠١٣

الموضوع : طريقة الاستجابة الجسدية الكاملة كطريقة تعليم اللغة العربية
لدى طلاب الصف الرابع بمدرسة الابتدائية المحمدية
فوروادينغراتان يوكياكرتا السنة الدراسية ٢٠٢١/٢٠٢٠

أقرر بأن هذا البحث العلمي كتبته لإكمال شروط النجاح الحصول على
درجة سرجانة في كلية تعليم اللغات في قسم تعليم اللغة العربية بجامعة محمدية
يوكياكرتا.

بعون الله قد قمت بالبحث وكتبته بنفسي و ما غشست إلى غيري أو تأليف
آخر مما نسبب ردود البحث. فإذا اشتكي أحد بأن هذا البحث العلمي ليس من كتابة
يدي، فإن أتحمل المسؤولية على المشرفه و قسم تعليم اللغة العربية كلية تعليم
اللغات بجامعة محمدية يوكياكرتا. أقرهذا الخطاب بكلوعي دون أي إجبار.

يوكياكرتا، ٢٧ يونيو ٢٠٢١

الباحثة

روبي كريما



٢٠١٧٠٨٢٠٠١٣

الإهداء

تشكر ويدعو الباحثة إلى الله سبحانه وتعالى الذي أعطى الصحة والنعمـة والإرشاد حتى يتاحـ الباحـثـة الفـرـصـة لـإـكـمـال هـذـه الرـسـالـة كـأـحـد مـتـطلـبـاتـ الـحـصـولـ عـلـى درـجـةـ الـبـكـالـورـيوـسـ. عـلـى الرـغـمـ مـنـ أـهـمـاـ بـعـيـدـةـ عـنـ الـكـمـالـ ، إـلـاـ أـنـ الـكـاتـبـةـ فـخـورـةـ بـوـصـولـهـ إـلـىـ هـذـهـ النـقـطـةـ ، وـالـقـيـ أـنـهـتـ هـذـهـ الـأـطـرـوـحةـ أـخـيـرـاـ فـيـ الـوقـتـ الـمـنـاسـبـ.

أـهـدـيـ هـذـهـ الـأـطـرـوـحةـ إـلـىـ:

١. سـيـدـاتـيـ وـسـادـتـيـ ، دـيـديـ سـوـبـريـادـيـ وـسـومـارـانـيـ ، أـشـكـرـكـمـ عـلـىـ صـلـوـاتـكـمـ وـحـمـاسـكـمـ وـتـضـحـيـاتـكـمـ وـحـبـكـمـ الـذـيـ لـاـ يـنـتـيـ حـتـىـ الـآنـ.
٢. أـشـكـرـكـ الشـقـيقـانـ وـأـشـقـائـهـمـ ، ضـيـنيـ مـارـثـيـانـيـ ، تـسـانـيـ نـورـ فـرـحـانـيـ ، آـيـ إـمـيلـ رـحـمـنـ ، إـيـجاـ جـوـمـيـلـارـ ، عـلـىـ تـقـدـيمـ الـكـثـيرـ مـنـ النـصـائـحـ وـإـعـطـاءـ الـصـلـوـاتـ وـالـحـمـاسـ دـائـمـاـ فـيـ الـعـمـلـ عـلـىـ هـذـهـ الـأـطـرـوـحةـ.
٣. اـشـكـرـكـ الـأـربـعـةـ ، نـظـيرـةـ فـايـزةـ رـحـمـنـ ، الـهـامـ كـامـلـ الـرـحـمـنـ ، كـنـاـيـاـ اـرـيـنـ الـرـحـمـنـ ، الـفـراـزـ اـيـدـيـنـ الـرـحـمـنـ عـلـىـ تـشـجـيـعـكـمـ وـرـاحـةـ الـكـاتـبـ.
٤. عـائلـةـ الـحـجـ. مـحـمـدـ اـنـجـوـ الـكـبـيرـ بـأـكـمـلـهـاـ وـعـائلـةـ يـسـرـونـ الـكـبـيرـ أـيـنـماـ كـنـتـ
٥. جـمـيعـ الـمـحـاضـرـينـ فـيـ بـرـنـامـجـ درـاسـةـ تـعـلـيمـ الـلـغـةـ الـعـرـبـيـةـ الـذـيـنـ قـامـواـ بـالـإـرـشـادـ حـتـىـ يـتـمـكـنـ الـبـاحـثـةـ مـنـ إـكـمـالـ هـذـهـ الرـسـالـةـ
٦. أـصـدـقـاءـ فـيـ الـمـحـاضـرـاتـ وـخـاصـةـ مـكـسـيـنـ ، رـيـتنـوـ ، مـيـغاـ ، عـفـيـفـةـ ، مـاـيـاـ ، أـرـماـ ، مـيـاـ ، عـدـيـ ، رـافـيـ ، حـزـهـارـيـ ، رـيـكاـ حـمـيـرـةـ.
٧. جـمـيعـ أـصـدـقـاءـ فـصـلـ تـعـلـيمـ الـلـغـةـ الـعـرـبـيـةـ ٢٠١٧ـ أـنـجـكـاتـانـ
٨. أـصـدـقـاءـ فـيـ الـمـنـزـلـ ، رـيـشاـ ، أـجـيـنجـ ، يـونـيـ ، أـرـيـانتـوـ.

المقدمة والشكر

الحمد لله والحمد لله سبحانه وتعالى ببركاته ونعمه وهباته التي يتم منحها دائمًا

الباحثة ، حتى يتمكن من إكمال أطروحة بعنوان " طريقة الاستجابة الجسدية الكاملة

(TPR) كطريقة تعلم اللغة العربية لدى طلاب الصف الرابع بمدرسة الابتدائية المحمدية

فوروادينغراتان يوكياكروا السنة الدراسية ٢٠٢١-٢٠٢٠ "شرط لاستكمال برنامج

البكالوريوس (١٥) في برنامج البكالوريوس في كلية التربية اللغوية ، قسم تعليم اللغة العربية ،

جامعة المحمدية يوجياكارتا. قد يستمر سكب شلالات وتحياتي على حبي بابا ونابيانا ومولانا

محمد ﷺ.

في إعداد هذه الأطروحة كان هناك العديد من المعوقات والعقبات التي واجهتها

الباحثة لكنه في النهاية استطاع تجاوزها بفضل توجيهات ومساعدة مختلف الأطراف أخلاقياً

ومنوعاً. وكذلك المواد. لذلك يود الباحثة أن يعرب عن امتنانه لكل من ساعد في إعداد هذه

الرسالة ، وخاصة من أجل:

١. دكتور. الأشعة تحت الحمراء. غونواوان بوديانتو ، عضو البريلان بصفته رئيساً

لجامعة المحمدية يوجياكارتا الذي أعطى التوجيه ليصبح طالباً مطلعًا وشخصية

جيده وتقدماً.

٢. دكتوراه إيكو بوروانتي الماجستير، عميد كلية التربية اللغوية.

٣. عارف حميي الماجستير، كرئيس لبرنامج دراسة تعليم اللغة العربية.

٤. إيرما فبريانى الماجستير، كمشرفة قدمت الكثير من المعرفة والإرشاد والتوجيه ،

بالإضافة إلى الدعم والحماس حتى يتمكن الباحثة من إكمال هذه الأطروحة.

٥. جميع محاضري تعليم اللغة العربية الذين قدموا الكثير من المعرفة أثناء تعليم الباحثة في جامعة المحمدية يوجياكارتا.
٦. جينتورو ليسانس، بصفته المدير الذي أعطى إذن الباحثة لإجراء بحث في مدرسة الابتدائية المحمدية فوروادينغراتان يوكياكرتا.
٧. ريدلو أكمل ليسانس، كمدرس للغة العربية قدم الفرصة وساعد في إجراء البحوث بطلاقه في مدرسة الابتدائية المحمدية فوروادينغراتان يوكياكرتا.
٨. جميع طلاب الصف الرابع في عثمان بن عفان مدرسة الابتدائية المحمدية فوروادينغراتان يوكياكرتا المستعدون لأن يكونوا عينات ومستعدين لقضاء بعض الوقت في ملء الاستبيانات والمقابلات في هذه الدراسة.
٩. والدا الباحثة، ديدي سوبريادي وسمارني اللذان يصليان دائمًا ، يوفران الدافع والحماس والحب والمؤدة والتضحيه من الناحية المعنوية والمادية الباحثة حتى يتمكن من إكمال هذه الأطروحة.
١٠. شقيقنا الباحثة ضيئي مارثيانى وتيسانى نور فرحانى ، وأي إميل رحمن ، أشكرهما وتقديم التشجيع والنصائح في استكمال هذه الأطروحة. كما أن بنات أخت الباحثة الأربع ، نظيره ، وإلهام ، وقنايا ، والفراز الذين دائمًا ما يستمتعون بالكاتب.
١١. نور مقسین الذي دائمًا ما يقدم الدعم والحماس بالإضافة إلى اللطف والصبر الذي تم إعطاؤه الباحثة.
١٢. أجينج ريستي فوزي ليسانس، بصفته أفضل صديق الباحثة لمدة ١١ عامًا ، والذي دائمًا ما يستمع إلى الشكاوى ، ويدعم ، ويشجع ، وهو أفضل حافظ للباحثة لإكمال

هذه الأطروحة. أيضاً أصدقاء آخرون لريشا ويوني وأريانتو الذين يشجعون ويضحكون دائمًا للكاتب.

١٣. ريتنو ويديا جاسي ناسوتيون ليسانس، صديقة الباحثة لمدة ٤ سنوات في هذه المحاضرة ، شكرًا لك على مراقبتك أيام الباحثة في الخارج وشكراً لك على كل اللطف مع الباحثة حتى الآن. أيضاً أصدقاء آخرون مايا ، ميغا ، ميا ، أرما ، عدي ، رافي ، حزهاري ، إيكا ، عفيفة ، سارة ، بارتينة ، ريكا حميرة. الذين أصبحوا أصدقاء مقربين أثناء وجود الباحثة في الكلية.

١٤. جميع الزملاء في برنامج دراسة تعليم اللغة العربية ٢٠١٧
١٥. الأصدقاء والأقارب والأطراف الأخرى التي لا يستطيع الباحثة ذكرها واحداً تلو الآخر.

١٦. أنا نفسي ، لأنني لم أقرر أبداً الاستسلام مهما كانت صعوبة عملية كتابة أطروحة أخيراً ، يأمل الباحثة أن يسدد الله سبحانه وتعالى كل لطف كل من تم ذكره ، ويمكن أن تكون هذه الرسالة مفيدة لنا جميعاً ، أمين.

محتويات البحث

١.....	الإقرار
ii.....	موافقة المشرفة
iv.....	الشعار
vi.....	التجريد
viii.....	المقدمة والشكر
xii	الباب الأول
٥.....	مقدمة
٥.....	أ. خلفية البحث
١١.....	ب. أسئلة البحث
١١.....	ج. أهداف البحث
١١.....	د. فوائد البحث
١٢.....	هـ. تحديد البحث
١٢.....	وـ. نظام البحث
١٣.....	زـ. الدراسة المكتبية
١.....	الباب الثاني
١.....	الإطار النظري
٦.....	١. تعريف تعلم اللغة العربية
٨.....	٢. أهداف تعلم اللغة العربية
١١.....	١. إعداد البحث
٢١.....	بـ. لحة عن مدرسة الابتدائية المحمدية فور وادينغراتان يوكيا كرتا
٣١.....	الباب الثالث

٣١	منهجية البحث
٣١	١. نوع النهج
٣٣	٢. تقنيات جمع البيانات
٤١	٥. إجراء جمع البيانات
٤٣	٧. تقنيات تحليل البيانات
٤٤	الباب الرابع
٤٤	نتائج البحث والمناقشة
٤٤	أ. تطبيق طريقة الاستجابة الجسدية الكاملة (TPR) في مادة المفردات لتعلم اللغة العربية
٥٣	ب. تصورات الطالب لطريقة الاستجابة الجسدية الكاملة (TPR)
٥٣	١. عرض البيانات
٦٥	٢. نتائج المقابلة
٧٢	الباب الخامس
٧٢	الخاتمة
٧٢	١. الخلاصة
٧٤	٢. الاقتراحات
٧٥	المراجع
٧٧	الملاحق

مربع الجداول

مربع الجداول ١ بفيما يلي هوية مدرسة الابتدائية المحمدية فور وادينغراتان يوكياكرتا: ٢١
مربع الجداول ٢ جيم قائمة الأسئلة..... ٣٨	
مربع الجداول ٣ نتائج إجابات المستجيبين..... ٥٣	

جدوال

جدوال ١. طريقة الاستجابة الجسدية الكاملة (TPR) هو طريقة وهو أمر ممتع.....	٥٤
جدوال ٢. يقوم المدرس بنقل المادة العربية بسهولة باستخدام طريقة الاستجابة الجسدية الكاملة (TPR).....	٥٥
جدوال ٣. الطلاب المتحمسون خذ دروس اللغة العربية مع طريقة الاستجابة الجسدية الكاملة (TPR).....	٥٦
جدوال ٤. التعلم باستخدام طريقة الاستجابة الجسدية الكاملة (TPR) هي أمنيتي.....	٥٧
جدوال ٥. تعلم اللغة العربية باستخدام طريقة الاستجابة الجسدية الكاملة (TPR) أكثر صعوبة في الفهم.....	٥٨
جدوال ٦. حفظ المفردات العربية أمر صعب للغاية.....	٥٩
جدوال ٧. تعلم اللغة العربية باستخدام طريقة الاستجابة الجسدية الكاملة (TPR) أكثر إثارة للاهتمام في حفظ المفردات.....	٦٠
جدوال ٨. باستخدام طريقة الاستجابة الجسدية الكاملة (TPR) يمكنك حفظ المفردات العربية بسهولة أكبر.....	٦١
جدوال ٩. باستخدام طريقة الاستجابة الجسدية الكاملة (TPR) اصنع مفردات عربية طالب علم زيادة.....	٦٢
جدوال ١٠. طريقة الاستجابة الجسدية الكاملة (TPR) فعال في استحواذ مفردات عربية.....	٦٣

Lampiran

Lampiran 1 Peneliti melakukan praktik mengajar.....	77
Lampiran 2 Gedung sekolah.....	78
Lampiran 3 Foto Bersama Guru Bahasa Arab	79
Lampiran 4 Struktur organisasi sekolah	80
Lampiran 5 Visi dan Misi.....	81
Lampiran 6 Prestasi Siswa.....	82
Lampiran 7 Latihan Soal	83
Lampiran 8 Kuesioner	89
Lampiran 9 Lembar Wawancara	94
Lampiran 10 Wawancara bersama kelas IV	95
Lampiran 11 Surat Pengantar Penelitian Dari Prodi	96
Lampiran 12 Surat Pengantar Penelitian Dari Dekanat.....	97